

L'incaricato / Der Sachbearbeiter:
Daniele Pellizzari
Tel. 0471 987815
E-mail: daniele.pellizzari@alperia.eu

Bolzano/Bozen, 05.07.2017

Oggetto: Procedura negoziata ai sensi dell'art. 36 del D.Lgs. n. 50 del 18 aprile 2016 per la stipula di un accordo quadro per la costruzione e la manutenzione ordinaria e straordinaria della rete di teleriscaldamento e servizio di reperibilità

Betreff: Verhandlungsverfahren gemäß Art. 36 des GvD Nr. 50 vom 18 April 2016 für den Abschluss einer Rahmenvereinbarung für die Errichtung und die ordentliche und außerordentliche Instandhaltung des Fernheizwärmenetzes mit der Durchführung eines Bereitschaftsdienstes

Codice Identificativo Gara (CIG): **708778620A**

Erkennungskodex (CIG): **708778620A**

Codice Unico di Progetto (CUP):
B91E17000060005

Einheitskodex (CUP):
B91E17000060005

Definitiver Zuschlag

Aggiudicazione definitiva

Premesso che:

vorausgeschickt dass:

- con lettera di invito di data 23.05.2017 la Teleriscaldamento Silandro Srl ha avviato una procedura negoziata ai sensi dell'art. 36 del

- die Fernheizwerk Schlanders GmbH mit Einladungsschreiben vom 23.05.2017 ein Verhandlungsverfahren gemäß Art. 36 des

D.Lgs n. 50/2016 per la stipula di un accordo quadro per la costruzione e la manutenzione ordinaria e straordinaria della rete di teleriscaldamento e servizio reperibilità;

- entro il termine perentorio per la presentazione delle offerte del 12.06.2017, ore 12:00, sono pervenute n. 3 (tre) offerte;
- in data 15.06.2017, alle ore 14:00 si è riunita presso la sede legale di Alperia SpA in Bolzano, via Dodiciville n. 8, la Commissione di Gara per la gara in oggetto per procedere in seduta pubblica all'apertura dei plichi esterni e della buste "A – documentazione amministrativa", alla verifica della documentazione amministrativa presentata nonché all'apertura della buste "B – Offerta economica"
- la Commissione ha constatato la regolarità formale della documentazione amministrativa presentata e pertanto tutti i concorrenti sono stati ammessi alla fase di apertura delle offerte economiche;
- in forza del ribasso offerto è risultata la seguente graduatoria di gara:
 - 1) Holländer Idrotermica di Pohl Franco Srl, ribasso pari al 7,50 % sugli elenchi prezzi posti a base di gara;
 - 2) Marx SpA, ribasso pari al 7,00 % sugli elenchi prezzi posti a base di gara
 - 3) ATI Costituenda tra Mair Josef & Co. Sas e Atzwanger SpA, ribasso pari al 1,50 % sugli elenchi prezzi posti a base di gara;

Tutto ciò premesso con la presente il sottoscritto Dieter Pinggera in qualità di Presidente della TELERISCALDAMENTO SILANDRO SRL, ritenuto che le operazioni di gara si sono svolte

GvD Nr. 50/2016 für den Abschluss einer Rahmenvereinbarung für die Errichtung und die ordentliche und außerordentliche Instandhaltung des Fernheizwärmenetzes mit der Durchführung eines Bereitschaftsdienstes einleitet hat;

- innerhalb der Ausschlussfrist für die Abgabe der Angebote vom 12.06.2017, um 12:00 Uhr, 3 (drei) Angebote empfangen eingelangt sind;
- am 15.06.2017, um 14:00 Uhr, die Ausschreibungskommission bezüglich der im Betreff bezeichneten Ausschreibung am Rechtssitz der Alperia AG in Bozen, Zwölfmalgreiner Str. Nr. 8, zusammengetreten ist, um in öffentlicher Sitzung die Öffnung der äußeren Umschläge und der Umschläge „A – Verwaltungsunterlagen“, die Prüfung der vorgelegten Verwaltungsunterlagen sowie die Öffnung der Umschläge „B – wirtschaftliches Angebot“;
- die Kommission hat die formelle Ordnungsmäßigkeit der vorgelegten Verwaltungsunterlagen festgestellt und daher wurden alle Teilnehmer zur Phase der Öffnung der wirtschaftlichen Angebote zugelassen;
- sich aufgrund des angebotenen Abschlags die nachstehende Ausschreibungsrangordnung ergeben hat:
 - 1) Holländer Idrotermica di Pohl Franco Srl mit einem Abschlag von 7,50% auf die der Ausschreibung zugrunde gelegten Preislisten;
 - 2) Marx AG mit einem Abschlag von 7,00% auf die der Ausschreibung zugrunde gelegten Preislisten;
 - 3) zu gründende Bietergemeinschaft zwischen Mair Josef & Co. KG und Atzwanger AG mit einem Zuschlag von 1,50 % auf die der Ausschreibung zugrunde gelegten Preislisten;

Dies alles vorausgeschickt, nachdem er der Ansicht ist, dass die Ausschreibungstätigkeiten ordnungsgemäß abgewickelt wurden und das erstgereichte Angebot allgemein angemessen und

correttamente e che l'offerta prima classificata è congrua ed affidabile nel suo complesso, conferma la graduatoria finale di gara, approva il verbale di gara e quindi dispone l'aggiudicazione definitiva dell'incarico in oggetto in favore della Holländer Idrotermica Pohl Franco Srl con sede legale in 38056 Levico Terme (TN) - Viale Venezia, 96 - P.IVA 00222870222 in forza del ribasso offerto del 7,50% sugli elenchi prezzi posti a base di gara.

Rammentiamo che l'aggiudicazione definitiva diverrà efficace soltanto in seguito alla verifica positiva dei requisiti prescritti.

Il termine ai sensi dell'art. 32 comma 9 del D.Lgs. 50/2016 scadrà il giorno 11.08.2017.

L'accesso agli atti è ammesso ai sensi della Legge Provinciale della Provincia Autonoma di Bolzano 22 ottobre 1993, n. 17, e dell'art. 53 D.lgs. 50/2016.

Cordiali saluti

zuverlässig ist, bestätigt der unterfertigte Dieter Pinggera in seiner Eigenschaft als Präsident der FERNHEIZWERK SCHLANDERS GMBH die definitive Rangordnung der Ausschreibung, genehmigt das Ausschreibungsprotokoll und verfügt schließlich den definitiven Zuschlag des gegenständlichen Auftrages zugunsten der Holländer Idrotermica Pohl Franco Srl mit Rechtssitz in 38056 Levico Terme (TN) - Viale Venezia, 96 - St. Nr. 00222870222 aufgrund des angebotenen Abschlags von 7,50% auf die der Ausschreibung zugrunde gelegten Preislisten.

Wir weisen darauf hin, dass der definitive Zuschlag erst nach der positiven Überprüfung der vorgeschriebenen Voraussetzungen wirksam werden wird.

Die Aufschubfrist gemäß Art. 32 Absatz 9 des GvD 50/2016 endet am 11.08.2017.

Der Zugang zu den Unterlagen ist gemäß Landesgesetz der Autonomen Provinz Bozen vom 22. Oktober 1993 Nr. 17 und des Art. 53 des GvD 50/2016 zulässig.

Mit freundlichen Grüßen

Dieter Pinggera

Presidente/Präsident

Documento informatico firmato digitalmente ai sensi del D.Lgs 82/2005 s.m.i. e norme collegate, il quale sostituisce il documento cartaceo e la firma autografa.

Im Sinne des GvD 82/2005 und nachfolgende Änderungen digital unterzeichnetes, informatisches Dokument, welches das Papierdokument und die handschriftliche Unterschrift ersetzt.